



Tsoomfwv Meskas Lub Tsev Lis Haujlwm Saib Xyuas Dag Zog

Chav Lis Haujlwm Saib Xyuas Nqi Dag Zog thiab Sijhawm Ua Haujlwm



Tamsis no yog Lub Rau Hli 2012

COV HAUV PAUS NTAUB NTAWV

Tsoomfwv Meskas Lub Tsev Lis Haujlwm Saib Xyuas Dag Zog thiab Chav Lis Haujlwm Saib Xyuas Sijhawm Ua Haujlwm (WHD) yog saib xyuas txog kev tswj kav thiab kev yuam siv cov cai lij choj uas teeb tsa kom them tus nqi dag zog ua haujlwm tsawg kawg raws li tus nqi qauv dag zog tau lees paub thiab txoj haujlwm muab rau ua nyob hauv lub tebchaws no, uas tsis xav tias lawv yog neeg tuaj lwm lub tebchaws tuaj.

TXOJ CAI QAUV THEM NQI DAG ZOG KOM NCAJ NCEES



Txoj Cai Qauv Them Nqi Dag Zog Kom Ncaj Ncees (FLSA) cuam tshuam rau kev ntiav neeg ua haujlwm ntawm yuav luag txhua lub tuam txhab thiab tsoomfwv li haujlwm. FLSA xav kom cov tswv num them tus nqi dag zog rau cov neeg ua haujlwm raws li tsoomfwv txoj cai uas tsis pub them qis dua tus nqi dag zog tsawg kawg nkaus ntawm txoj cai thiab them tus nqi dag zog ua haujlwm tshaj sijhawm ntawm 40 teev toj ib lub vij. Cov neeg ua haujlwm yuav tsum raug them tus nqi dag zog ua haujlwm raws li lub sijhawm ua haujlwm tagnrho hauv ib lub vij twg. Feem ntau, tus nqi dag zog ua haujlwm dhau caij suav nrog txhua lub sijhawm ntawm ib tug neeg ua haujlwm thaum tseem ua haujlwm lossis thaum so haujlwm thiab txhua lub sijhawm uas tus neeg ua haujlwm tau txais lossis tso cai mus ua hau-

jlwm. Qhov no suav txog qhov ua haujlwm tom tsev, sijhawm khiav tshab mus los, sijhawm nyob tos, sijhawm qhia thiab sijhawm sim cia ua haujlwm.

- Tsoomfwv Tus Nqi Dag Zog Tsawg Kawg Nkaus: \$7.25 toj ib teev siv tau txij Hnub 24 Lub Xya Hli, 2009
- Nyiaj phaj tshab rau cov neeg ua haujlwm yog them \$2.3 toj ib teev; yog ib tug neeg ua haujlwm qhov nyiaj phaj tshab xyaws nrog cov nyiaj nqi dag zog tsis tau npaum li tus nqi dag zog tsawg kawg nkaus, tus tswv num yuav tsum them kom haum raws li txoj cai
- Ua haujlwm tshaj 40 teev toj ib lub vij = them tus nqi tshaj 1 1/2 npaug rau ib tug neeg ua haujlwm piv rau tus nqi ua haujlwm

MENYUAM YAUS TUS NQI DAG ZOG RAU



FLSA kuj muaj txoj cai kev them nqi dag zog rau cov hluas.

Cov Hluas Tuaj Yeem Ua Haujlwm Tau Yog:

- Muaj 13 xyoos lossis qis dua: zov menyuam yaus, xa ntawv xov xwm, lossis ua yeeb yam
- Hnub nyoog 14-15 xyoos: tso cai ua haujlwm hauv chav haujlwm, tsev muag khoom noj haus, chaw muag khoom ubno, tsev noj mov, tsev mauv vim, thiab chaw uasi
- Hnub nyoog 16-17 xyoo: Txhua yam haujlwm uas tsis yog cov haujlwm txaus ntshai
- Hnub nyoog 18: Tsis txwv txhua yam haujlwm

Lub Sijhawm Cov Hluas Hnub Nyooog 14 thiab 15 Xyoos Tuaj Yeem Ua Haujlwm Tau:

- Tomqab 7 teev sawv ntxov thiab mus txog 7 teev yav tsaus ntuj (*Pub lub sijhawm ntxiv txog thaum 9 teev tsaus ntuj Hnub 1 Lub Rau Hli - Hnub Dag Zog*)
- Pub txog 3 teev, suav nrog Hnub Tsib (Fridays) *Thaum ib hnub kawm ntawv*
- Pub ntau txog 18 teev *Hauv ib lub vij kawm ntawv*
- Pub txog 8 teev *Thaum tsis yog hnub kawm ntawv*
- Pub txog 40 teev *Hauv tsis yog lub vij kawm ntawv*

Nco Ntsoov: Muaj txoj cai sib txawv uas siv rau cov hluas raug ntiav ua haujlwm ntsig txog kev ua qoob loo. Lub xeev kuj tau tsim txoj cai pub lub sijhawm ua haujlwm rau cov hluas uas muaj hnub nyoog qis dua 18 xyoo. Xav mus nrhiav ntaub ntawv xov xwm ntau ntxiv txog tsoomfwv txoj cai, ces nkaq mus rau hauv www.youthrules.dol.gov.

TXOJ CAI SAIB XYUAS TXOG YIM NEEG THIAB KEV SO KHOMOB



Txoj Cai Saib Xyuas Txog Yim Neeg thiab Kev So Khomob (FMLA) siv rau cov tswv num uas ntiav neeg ua haujlwm txog 50 leej lossis tshaj saud, tsoomfwv cov chaw lis haujlwm, thiab cov tsev kawm ntawv them pib thiab them nrab. Cov neeg ua haujlwm muaj cai so uas tsis yuav nyiaj nqi dag zog tau nrog rau txuas ntxiv ntawm pab pawg nyiaj pov hwm noj qab haus huv so ntev txog 12 lub vij (asthiv) hauv 12 lub hlis twg rau:

- sijhawm yug thiab tu menyuam mos yug tshiab;
- sijhawm nrhiav neeg zov ib tus menyuam mos koj los tu;

- thaum tus neeg ua haujlwm lossis nws tus txij nkawm, tus menyuam, lossis niam-txiv muaj teebmeem kev mob nkeeg hnyav;
- thaum sijhawm muaj xwm txheej ceev tshwm sim uas tsis yog raug them rau tus tub rog qhov raug them tseem ua txoj haujlwm.

Thiab so ntev txog 26 lub vij (asthiv) hauv sijhawm 12 lub hlis twg los saib xyuas tus neeg uas raug mob loj lossis muaj mob.

TXOJ CAI TIV THAIV COV NEEG UA HAUJLWM THOJ NAM THIAB COV NEEG UA QOOB LOO RAW CAIJ NYOOG



Txoj Cai Tiv Thaiv Cov Neeg Ua Haujlwm Thoj Nam thiab Cov Neeg Ua Qoob Loo Raws Caij Nyooog (MSPA) xav tau cov dag zog los ua haujlwm, cov tswv num ua qoob loo, thiab cov koom txoos ua qoob loo uas "ntiav" cov neeg ua haujlwm yuav tau:

- Them tus nqi dag zog rau cov neeg ua haujlwm thaum txog sijhawm them
- Ua raws li tsoomfwv thiab lub xeev tus qauv kev nyab xeeb thiab kev noj qab haus huv yog

lawv muab chaw nyob rau cov neeg ua haujlwm thoj nam

- Yuav tau saib xyuas kom paub mee tias cov tshab uas lawv siv thauj cov neeg ua haujlwm mus los yuav tsum muaj kev nyab xeeb zoo, cov kws tsav tshab muaj ntawv tsav tshab thiab ua tau raws li tsoomfwv thiab lub xeev tus qauv kev nyab xeeb
- Sau ntawv sib cog lus txog lub sijhawm ua haujlwm thiab qhov kev ntiav ua haujlwm

HU KOVTOOJ RAU PEB:

1-866-4US-WAGE

MUJ NTAU YAM NTAUB NTAWV XOV XWM RAU NTAWV:

YOUTHRULES!: WWW.YOUTHRULES.DOL.GOV

WHD WEBSITE: WWW.WAGEHOUR.DOL.GOV

ELAWS: WWW.DOL.GOV/ELAWS

DOL WEBSITE: WWW.DOL.GOV